54 — 53

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.

Province: Ontario — District No. 54 Algoma East — S. District No. 64 — Enumeration District / District du recenseur No. 34 — in / dans Thessalon Township (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 6

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Stuart Minties, Enumerator. / Recenseur. June 16

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMEROTES DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE					WAGE EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS					INFIRMITY / INFIRMITÉ	
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, lodging or institution. / Famille, logeur ou institution.	Name of each person in family, lodging or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le logeur ou l'institution.	Place of habitation. (Town, village or parish, city, town or village. Province or concession and lot or residential number in township; or parish, street and house number in city, town or village, or other description.) / Lieu de résidence. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de maison dans le canton ou la paroisse, rue et No. de la maison dans la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex.	Relation to head of family or home head. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf, ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if naturalized. / Pour les immigrés, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if declaratory as alien. / Pour les étrangers, année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment, other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi ou supplémentaire en dehors de l'emploi principal ou métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. (State industry.) / Travaillant à son compte. (Nature de l'industrie.)	State where person is employed, if in Canada, and if elsewhere. / Si employé au Canada, dire où; si ailleurs, dire où.	Weeks employed in 1910 at trade or trades. / Nombre de semaines au travail en 1910 dans un métier ou des métiers.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation. / Nombre de semaines au travail en 1910 à d'autres travaux qu'à l'emploi principal.	Hours of work per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of work per week at other occupations, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal.	Total earnings in 1910 from other occupations, if any. / Gain total en 1910 provenant des emplois secondaires, s'il y en a.	Date of marriage (of head, if a family). / Date du mariage (du chef, si famille).	Upon life. / Sur la vie.	Against accidents or sickness. / Contre les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in one year. / Coût de l'assurance dans l'année courante.	Months at school in 1910. / Mois de scolarité en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language ordinarily spoken. / Langue parlée ordinairement.	Cost of education over 16 years of age. / Coût de l'instruction au-dessus de 16 ans.	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	42	McDougall	Robert		M	Son	S		1892	19	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Labourer	Farmer			No	yes	No																	
2		"	Thomas		M	Son	S		1894	17	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																						
3		"	Rachel		F	Daughter	S	April	1897	14	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	None																10	yes	yes	E			
4	41	Dodds	Erena	Iron Ld 364	F	Head	W	Dec	1860	50	O			English	Canadian	Presbyterian	Farmer		300	No	yes												10	yes	yes	E			
5	41	Millagan	Charles		M	Son	S	Nov	1890	20	O			English	Canadian	Presbyterian	Labourer		No	yes	No	Farm	52		60	360							yes	yes	E			
6		"	Erena L		F	Daughter	S	Oct	1893	17	Man			English	Canadian	Presbyterian	None																yes	yes	E			
7		"	William C		M	Son	S	March	1896	15	Man			English	Canadian	Presbyterian	None																yes	yes	E			
8		Fisher	Charles		M	Brother	S	Dec	1846	64	O			English	Canadian	Methodist	Labourer		No	yes	No													yes	yes	E			
9	50	Peachey	William	Iron Ld 13	M	Head	M	Oct	1867	43	O			English	Canadian	Methodist	Mason	Cook	No	yes	No	Own Building	30	13		720	270		1900		5284		yes	yes	E			
10		"	Jane		F	Wife	M	Aug	1873	37	U.S.A.	1878		Scotch	Canadian	Methodist	None																yes	yes	E			
11		"	Ethel		F	Daughter	S	July	1899	11	O			English	Canadian	Methodist	None																yes	yes	E			
12		"	Sarah		F	Daughter	S	Aug	1893	17	O			English	Canadian	Methodist	None																yes	yes	E			
13		"	Reuban		M	Son	S	April	1896	15	O			English	Canadian	Methodist	None																yes	yes	E			
14		"	Carrie		F	Daughter	S	April	1898	13	O			English	Canadian	Methodist	None																6	yes	yes	E			
15		"	Elizabeth		F	Daughter	S	Sept	1900	10	O			English	Canadian	Methodist	None																10	yes	yes	E			
16	1	Kary	Clarisse		F	Step Daughter	S	Feb	1894	17	U.S.A.	1905		Scotch	Canadian	Methodist	None																10	yes	yes	E			
17		"	Hugh		M	" Son	S	April	1898	13	U.S.A.	1905		Scotch	Canadian	Methodist	None																	yes	yes	E			
18		"	Susan		F	" Daughter	S	Sept	1900	10	U.S.A.	1905		Scotch	Canadian	Methodist	None																10	yes	yes	E			
19		"	Mary		F	" Daughter	S	Nov	1902	8	U.S.A.	1905		Scotch	Canadian	Methodist	None																10	yes	yes	E			
20		"	Nellie		F	" Daughter	S	March	1905	6	U.S.A.	1905		Scotch	Canadian	Methodist	None																10	yes	yes	E			
21		"	Gladis		F	" Daughter	S	April	1907	4	O			Scotch	Canadian	Methodist	None																	no	no	E			
22	51	Stone	John	Iron Ld 78 II	M	Head	M	June	1862	53	O			English	Canadian	Anglican	Comp. Broker	Comp. Broker	No	No	yes													no	no	E			
23		"	Mary		F	Wife	M	Dec	1873	37	O			Irish	Canadian	Methodist	None																yes	yes	E			
24		Burns	Charles		M	Brother in law	S	July	1893	17	O			Irish	Canadian	Methodist	None																yes	yes	E			
25	52	Pellegrini	Valentine	Iron Ld 11	M	Head	M	Dec	1869	41	Italy	1906		Italian	Italian	R Catholic	Labourer	Comp. Broker	No	No	yes	C P R	52		60	1500							yes	yes	E			
26		Munroe	Hamilton		M	Boarder	S	Feb	1877	34	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Tin Worker	C P R	No	yes	No	C P R	52		60	780			2000	15			yes	yes	E			
27		Fenlees	Frank		M	Boarder	S	July	1887	53	O			English	Canadian	R Catholic	Cook	C P R	No	yes	No	C P R	52		60	720			2000	15			yes	yes	E			
28		Conlle	Sidney		M	Boarder	S	March	1894	25	England	1905		English	Canadian	Methodist	Labourer	C P R	No	yes	No	C P R	52		60	600							yes	yes	E			
29		Serafini	Spiridone		M	Boarder	M	April	1882	29	Italy	1909		Italian	Italian	R Catholic	Labourer	C P R	No	yes	No	C P R	52		60	600							yes	yes	Italian			
30		Feliseano	Fiorido		M	Boarder	S	Oct	1884	24	Italy	1905		Italian	Italian	R Catholic	Labourer	C P R	No	yes	No	C P R	52		60	600							yes	yes	Italian			
31		Pivato	Pio		M	Boarder	M	Aug	1878	32	Italy	1910		Italian	Italian	R Catholic	Labourer	C P R	No	yes	No	C P R	52		60	600							yes	yes	Italian			
32		Cimidoni	Giovacchi		M	Boarder	M	Dec	1883	27	Italy	1910		Italian	Italian	R Catholic	Labourer	C P R	No	yes	No	C P R	52		60	600							yes	yes	Italian			
33		Baldissera	Antoni		M	Boarder	M	Dec	1881	29	Italy	1909		Italian	Italian	R Catholic	Labourer	C P R	No	yes	No	C P R	52		60	600							yes	yes	Italian			
34		Dammaro	Giovanni		M	Boarder	S	July	1891	19	Italy	1909		Italian	Italian	R Catholic	Labourer	C P R	No	yes	No	C P R	52		60	600							yes	yes	Italian			
35		Pazzetta	Antoni		M	Boarder	M	July	1873	37	Italy	1906		Italian	Italian	R Catholic	Horse Cutter	Builder	C P R	No	yes	No	C P R	52		60	1200							yes	yes	Italian			
36		Bercetti	Carico		M	Boarder	S	Oct	1887	23	Italy	1907		Italian	Italian	R Catholic	Labourer	C P R	No	yes	No	C P R	52		60	600							yes	yes	Italian			
37		Candisse	Delandrine		M	Boarder	S	July	1893	17	Italy	1909		Italian	Italian	R Catholic	Labourer	C P R	No	yes	No	C P R	52		60	600							yes	yes	Italian			
38		Serafini	Ricardo		M	Boarder	S	March	1894	27	Italy	1910		Italian	Italian	R Catholic	Labourer	C P R	No	yes	No	C P R	52		60	600							yes	yes	Italian			
39	53	53	Ferrier	William J	Iron Ld 11 II	M	Head	M	May	1874	37	O			English	Canadian	Baptist	Barber		No	No	yes	Self employed											yes	yes	E			
40		"	Margret C		F	Wife	M	Nov	1879	31	U.S.A.	1906		Scotch	Canadian	Baptist	None																	yes	yes	E			
41		"	Elijah R		M	Son	S	Nov	1900	10	U.S.A.	1906		English	Canadian	Baptist	None																X	yes	yes	E			
42		"	Edith C		F	Daughter	S	July	1902	8	U.S.A.	1906		English	Canadian	Baptist	None																6	yes	yes	E			
43		"	William J		M	Son	S	Oct	1903	7	U.S.A.	1906		English	Canadian	Baptist	None																	yes	yes	E			
44	54	54	Clenton	Theodore	Iron Ld No 9	M	Head	M	Sept	1877	33	O			Scotch	Canadian	Methodist	Builder		No	No	yes	Home											No	No	E			
45		"	Donna		F	Wife	M	Sept	1885	25	O			English	Canadian	Methodist	None																	yes	yes	E			
46		"	Esther C		F	Son	S	Nov	1907	21	O			Scotch	Canadian	Presbyterian	Builder		No	No	yes	House													yes	yes	E			
47		"	Petronella		F	Daughter	S	Nov	1892	18	O			Scotch	Canadian	Methodist	None																	yes	yes	E			
48	55	55	King	George	Iron Ld 12	M	Head	M	Feb	1874	37	O			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		No	No	yes												1000		13.20				
49		"	Alice		F	Wife	M	May	1874	47	O			English	Canadian	Methodist	None																	yes	yes	E			
50		"	Merlin		M	Son	S	Sept	1894	16	O			Irish	Canadian	Methodist	Labourer	Farm	No	No	yes	Home													yes	yes	E			